

BAUGENEHMIGUNGEN / PERMESSI DI COSTRUIRE

Verzeichnis der vom 01.09.2026 bis 30.09.2026 erteilten Baugenehmigungen Art. 76 Abs. 5-bis des Landesgesetzes vom 10. Juli 2018, Nr. 9 i.g.F.
Elenco dei permessi di costruire rilasciati dal 01.09.2026 al 30.09.2026 Art. 76 co. 5-bis della legge provinciale 10 luglio 2018, n. 9 e s.m.

Nr. - Datum/Data	Inhaber/titolare	Arbeiten/Lavori	Betroffene Liegenschaft/Immobile interessato	Adresse/Indirizzo
2026 / 66 / 08.09.2026 2023-20-6	Sparber Alexander - Sparber Alexander	Bauliche Umgestaltung des Stallgebäudes beim Klausnerhof auf der Bp. 64 und Gp. 472/2, 472/3 und 900 der K. G. Tschös in Matzes, Variante 2. Ristrutturazione della stalla presso il maso "Klausner" sulla p. ed. 64 e p. f. 472/2, 472/3 e 900 del C. C. Ceves a Mazzes, Variante 2.	Bp. 64 K.G Tschöfs p. ed. 64 CC. Ceves Gp. 472/2 K.G Tschöfs p. f. 472/2 CC. Ceves Gp. 472/3 K.G Tschöfs p. f. 472/3 CC. Ceves Gp. 900 K.G Tschöfs p. f. 900 CC. Ceves	Tschöfs 32 Frazione Ceves 32
2026 / 67 / 08.09.2026 2026-17-0	DERBY G.m.b.H. - DERBY S.r.l.	Anpassung an die Brandschutzbestimmungen des Gebäudes auf der Bp. 346, Gp. 496 der K. G. Sterzing in der Jaufenstraße. Adattamento alle norme di antincendio dell'edificio sulla p. ed. 346, p. f. 496 del C. C. Vipiteno in Via Giovo.	Bp. 346 K.G Sterzing p. ed. 346 CC. Vipiteno Gp. 496 K.G Sterzing p. f. 496 CC. Vipiteno	Jaufenstrasse 6 Via Giovo 6
2026 / 68 / 08.09.2026 2026-4-0	Helfer & Leitner KG des Helfer August & Co. - Helfer & Leitner S.a.s. di Helfer August & C. PSM OHG des Mair Philipp & Co. - PSM SNC di Mair Philipp & C.	Errichtung einer Photovoltaikanlage für die m. A. 2, 3 und 4 der Bp. 755 der K. G. Sterzing in der Bahnhofstraße. Installazione di un impianto fotovoltaico per le p. m. 2, 3 e 4 della p. ed. 755 del C. C. Vipiteno in Via Stazione.	Bp. 755 M.A./P.M. 2 K.G Sterzing p. ed. 755 P.M. 2 CC. Vipiteno Bp. 755 M.A./P.M. 3 K.G Sterzing p. ed. 755 P.M. 3 CC. Vipiteno Bp. 755 M.A./P.M. 4 K.G Sterzing p. ed. 755 P.M. 4 CC. Vipiteno	Bahnhofstrasse 3/C Via Stazione 3/C
2026 / 69 / 09.09.2026 2023-25-2	Pension Frick KG der Frick Verena - Pension Frick S.a.s. di Frick Verena	Qualitative Erweiterung mit teilweisem Abbruch und Wiederaufbau des 2. Obergeschosses der Bp. 185 der K. G. Thuins in der Deutschhausstraße, Variante 1. Ampliamento qualitativo con demolizione e ricostruzione parziale del 2° piano della p. ed. 185 del C. C. Tunes in Via della Commenda, Variante 1.	Bp. 185 K.G Thuins p. ed. 185 CC. Tunes	Deutschhausstrasse 22 Via Della Commenda 22

Nr. - Datum/Data	Inhaber/titolare	Arbeiten/Lavori	Betroffene Liegenschaft/Immobile interessato	Adresse/Indirizzo
2026 / 70 / 11.09.2026 2013-1-9	Festini-Sughi Ingrid - Festini-Sughi Ingrid Siller Lukas - Siller Lukas	Errichtung einer Pergola und einer Überdachung auf der bestehenden Terrasse des m. A. 11 der Bp. 526 der K. G. Thuins im Weg in die Vill, Neue Vorlage. Costruzione di una pergola e di una copertura sulla terrazza esistente della p. m. 11 della p. ed. 526 del C. C. Tunes in Via Villa, nuova presentazione.	Bp. 526 K.G Thuins p. ed. 526 CC. Tunes	Weg In Die Vill 12 Via Villa 12
2026 / 71 / 18.09.2026 2025-4-2	Bavutti Devid - Bavutti Devid	Erweiterung der Gewächshäuser und Außengestaltung auf der Bp. 405, Gp. 116/1 und 117/1 der K. G. Tschöfs in der Brennerstraße. Ampliamento delle serre e sistemazione esterna sulla p. ed. 405, p. f. 116/1 e 117/1 del C. C. Ceves in Via Brennero.	Bp. 405 K.G Tschöfs p. ed. 405 CC. Ceves Gp. 116/1 K.G Tschöfs p. f. 116/1 CC. Ceves Gp. 117/1 K.G Tschöfs p. f. 117/1 CC. Ceves	Brennerstrasse 36 Via Brennero 36

Gemeinde Sterzing/Comune di Vipiteno, 01.10.2026